



## СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

№ ТС RU C-SE.AY05.B.05143

Серия RU № 0673887

**ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ** продукции Общества с ограниченной ответственностью «Сертификация и промышленная безопасность». Место нахождения: 129164, Российская Федерация, город Москва, улица Ярославская, дом 8, корпус 3, этаж 4, помещение I, комната 17, офис 414. Адрес места осуществления деятельности: 117420, Российская Федерация, город Москва, улица Профсоюзная, дом 57. Телефон: 84957297328, адрес электронной почты: info@osp.spb.ru. Аттестат аккредитации регистрационный № РОСС RU.0001.11AY05 выдан 06.02.2018 года

**ЗАЯВИТЕЛЬ** Общество с ограниченной ответственностью «ШМ Промимпэкс». Место нахождения: 117447, Российская Федерация, город Москва, улица Дмитрия Ульянова, дом 31. Основной государственный регистрационный номер: 1057747882422. Телефон: +74957440087, адрес электронной почты: info@thsm.ru

**ИЗГОТОВИТЕЛЬ** «VSM Group AB»  
Место нахождения и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: SE-561 84, Drottninggatan 2, Huskvarna, Королевство Швеция  
Филиалы завода-изготовителя: согласно приложению на одном листе, бланк № 0470986

**ПРОДУКЦИЯ** Электрические приборы бытового назначения: швейные машинки, торговых марок: «HUSQVARNA VIKING», «PFAFF», «SINGER», модели: согласно приложению на одном листе, бланк № 0470987.  
Продукция изготовлена в соответствии с Директивами 2014/35/EU «Низковольтное оборудование», 2014/30/EU «Электромагнитная совместимость»  
Серийный выпуск

КОД ТН ВЭД ТС 8452 10 190 0

**СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ** ТЕХНИЧЕСКИХ РЕГЛАМЕНТОВ ТАМОЖЕННОГО СОЮЗА:  
ТР ТС 004/2011 «О БЕЗОПАСНОСТИ НИЗКОВОЛЬТНОГО ОБОРУДОВАНИЯ»  
ТР ТС 020/2011 «ЭЛЕКТРОМАГНИТНАЯ СОВМЕСТИМОСТЬ ТЕХНИЧЕСКИХ СРЕДСТВ»

**СЕРТИФИКАТ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ** - протокола испытаний от 02.03.2018 года № 01454-184-1-18/БМ Испытательной лаборатории Общества с ограниченной ответственностью «Инновационные решения», аттестат аккредитации регистрационный № РОСС RU.0001.21AV90;  
- акта анализа состояния производства от 05.03.2018 года № 6241 органа по сертификации продукции Общества с ограниченной ответственностью «Сертификация и промышленная безопасность»;  
- эксплуатационных документов  
Схема сертификации: 1с

**ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ** Условия и сроки хранения продукции, срок службы (годности) указаны в прилагаемой к продукции эксплуатационной документации. Стандарты, в результате применения которых на добровольной основе обеспечивается соблюдение требований технических регламентов: ГОСТ IEC 60335-2-28-2012 «Безопасность бытовых и аналогичных электрических приборов. Часть 2-28. Частные требования к швейным машинам», ГОСТ 30804.3.2-2013 «Совместимость технических средств электромагнитная. Эмиссия гармонических составляющих тока техническими средствами с потребляемым током не более 16 А (в одной фазе). Нормы и методы испытаний», ГОСТ 30804.3.3-2013 «Совместимость технических средств электромагнитная. Ограничение изменений напряжения, колебаний напряжения и фликера в низковольтных системах электроснабжения общего назначения. Технические средства с потребляемым током не более 16 А (в одной фазе), подключаемые к электрической сети при несоблюдении определенных условий подключения. Нормы и методы испытаний»

СРОК ДЕЙСТВИЯ С 06.03.2018 ПО 05.03.2019 ВКЛЮЧИТЕЛЬНО

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации  
Эксперт (эксперт-аудитор)  
эксперты (эксперты-аудиторы)

*[Подпись]*  
(подпись)

Хвостов Дмитрий Николаевич  
(инициалы, фамилия)

*[Подпись]*  
(подпись)

Кабанов Владимир Александрович  
(инициалы, фамилия)



## ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ТС RU C-SE.AY05.B.05143

Серия RU № 0470986

## Сведения по сертификату соответствия

Филиалы завода-изготовителя:

«ZHANGJIAGANG ZENGHSING MACHINERY &amp; ELECTRONICS CO., LTD.»

Место нахождения и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: Zheng Xing Road, Zhangjiang Economic Development Zone of Jiangsu Province, 215638, Китай

« ZENG HSING INDUSTRIAL CO., LTD.»

Место нахождения и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: 20A, Street 6, Singapore Industrial Park Thuan An District, Binh Duong Province, Вьетнам

«Zeng Hsing Industrial Co., Ltd.»

Место нахождения и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: No. 78, Yong Cheng Road, Taiping District, Taichung City, 41165, Тайвань

«Singer (Shanghai) Sewing Machine Co., Ltd.»

Место нахождения и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: 1078 Dayao Road Minhang, Shanghai, 200245, Китай

«Jaguar International Corporation Hanoi»

Место нахождения и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: Tan Truong Industrial Zone, Cam Giang District, Hai Duong Province, Вьетнам

«Jaguar (Zhuhai) Co., Ltd.»

Место нахождения и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: Jin Ji Road, Qianshan, Zhuhai City, Guangdong, 519070, Китай

«Happy Sewing Machine Mfg. Co., Ltd.»

Место нахождения и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: #33-1 Chien-Kuo Road, Taichung Export Processing Zone, Tanzi, Taichung 42760, Тайвань

«Harachu (Thailand) Co., Ltd.»

Место нахождения и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: 612/14, 17 Moo 9, Tambon Nongki, Amphur Kabinburi, Prachinburi, 25110, Таиланд

«Taiwan Janome Sewing Machine Co., Ltd.»

Место нахождения и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: No.101 Jifung Road, Wufung District, Taichung City, Тайвань

«Janome (Thailand) Co., Ltd.»

Место нахождения и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции:

Saharatana Industrial Park, 312 Moo 1 Sukaphiban 8Rd., Bueng Sriracha, Chonburi 20230, Таиланд

«Tsang Yu Industrial Co., Ltd.»

Место нахождения и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: 1F, No.11, Lane 125, Sec.1, Kuo Kuang Rd., Ta-Li City, Taichung, 41262, Тайвань

«Happy Industrial Corporation»

Место нахождения и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: 9-5 Taito 2-Chome, Taito-Ku, Tokio 110-0016, Япония

«Taiwan Happy Sewing Machine Mfg., Co., Ltd.»

Место нахождения и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: No.101 Jifung Road, Wufung District 1, Taichung City, Тайвань

Руководитель (уполномоченное  
лицо) органа по сертификации

Эксперт-аудитор (эксперт)

подпись

Хвостов Дмитрий Николаевич  
инициалы, фамилия

подпись

Кабанов Владимир Александрович  
инициалы, фамилия

## ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ №ТС RU C-SE.AY05.B.05143

Серия RU № 0470987

Перечень продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия

Код ТН ВЭД ТС	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
	Электрические приборы бытового назначения: швейные машинки, торговых марок: «HUSQVARNA VIKING», «PFAFF», «SINGER», модели:	
8452 10 190 0	торговой марки «HUSQVARNA VIKING», модели: VIKING EMERALD 116, VIKING EMERALD 118, VIKING EMERALD 122, VIKING EMERALD 203, VIKING TRIBUTE 140M, VIKING EMERALD 183, VIKING EDEN ROSE 250M, VIKING H CLASS E10, VIKING H CLASS E20, VIKING H CLASS 100Q, VIKING OPAL 650, VIKING OPAL 670, SAPPHIRE 835 Q, VIKING SAPPHIRE 835, SAPPHIRE 855 Q, SAPPHIRE 875 Q, SAPPHIRE 930, SAPPHIRE 930Q, SAPPHIRE 960 Q, VIKING DESINGER RUBY, DESIGNER DIAMOND, DESIGNER DIAMOND DELUXE, VIKING DESIGNER Topaz 30, VIKING DESIGNER Topaz 50, DESIGNER DIAMOND ROYALE, Husqvarna VIKING Designer Daimond Royale; торговой марки «PFAFF», модели: PFAFF HOBBILOCK 2.0, PFAFF COVERLOCK 3.0, PFAFF COVERLOCK 4.0, SMARTER BY PFAFF C1100 PRO, PFAFF hobby 1122, PFAFF hobby 1132, PFAFF hobby 1142, PFAFF select 2.0, PFAFF select 3.0, PFAFF select 4.0, PFAFF select 150, PFAFF passport 2.0, PFAFF ambition 1.0, PFAFF ambition 1.5, PFAFF ambition essential, PFAFF expression 2.0, PFAFF expression 3.0, PFAFF expression 3.2, PFAFF quilt expression 4.0, PFAFF quilt expression 4.2, PFAFF expression 150, PFAFF performance 5.0, PFAFF CREATIVE 3.0, PFAFF CREATIVE 4.0, PFAFF CREATIVE VISION 5.0, PFAFF CREATIVE VISION 5.5, PFAFF CREATIVE VISION 6.0, PFAFF PERFORMANCE, PFAFF CREATIVE SENSATION; торговой марки «SINGER», модели: 14SH654, 14SH754, 14T968DC, 14CG754, QUANTUM STYLIST 9960, CURVY 8870, CURVY 8763, 8280, 8280 P, CONFIDENCE 7470, CONFIDENCE 7469Q, CONFIDENCE 7469, CONFIDENCE 7467, CONFIDENCE 7465, CONFIDENCE 7463, Fashion Mate 7256, BRILLIANCE 6160, BRILLIANCE 6180, HEAVY DUTY 4411, HEAVY DUTY 4423, TALENT 3321, TALENT 3323, SIMPLE 3221, SIMPLE 3223, SIMPLE 3229, SIMPLE 3232, TRADITION 2250, TRADITION 2259, TRADITION 2263, TRADITION 2273, 1507, PROMISE 1408, PROMISE 1409, PROMISE 1412, TRADITION 2282, SINGER SIMPLE 3210, HEAVY DUTY 4432, HEAVY DUTY 5511, HEAVY DUTY 5523, SUPERA 5511, SUPERA 5523, BRILLIANCE 6199, SINGER ONE, SINGER ONE PLUS, 1004 VIVO, 14HD854, CURVY 8770, TRADITION 2250H, TRADITION 5250, Fashion Mate 2290	Директива 2014/35/EU Директива 2014/30/EU



Руководитель (уполномоченное  
лицо) органа по сертификации

Эксперт-аудитор (эксперт)

*[Handwritten Signature]*  
подпись

Хвостов Дмитрий Николаевич  
инициалы, фамилия

*[Handwritten Signature]*  
подпись

Кабанов Владимир Александрович  
инициалы, фамилия